

Programul Noptii Albe a Institutelor Culturale

INSTITUTUL CULTURAL ROMÂN

18.00 “Europenii îi privesc pe europeni“
Benzi desenate (Delegația Valonia-Bruxelles)

19.00 “Pe uscă” cu sătenii din Vinerea, județul Alba

22.30 Documentare : Obiceiuri din Bucovina (1937), Obiceiuri folclorice de iarnă din România (sfârșitul anilor '60, cu un comentariu în limba franceză), Serie de scurtmetraje despre fondul etnografic bucovinean (1973-1974)

CENTRUL CEH

FREAKA NIGHT III

23.00 prezentarea & lansarea website-ului groaza.ro

23.15 / Choking Hazard / comedie horror cu zombie
Veți avea sansa de a-l întâlni pe omul din spatele filmului, Marek Dobes

1.00 avanpremieră “And Bob’s Your Uncle”

1.15 shorts horror ro youtube - găsite și discutate

2.15 concert Randomform - dark ambient beats

3.00 o surpriză pentru supraviețuitori

INSTITUTUL CULTURAL FRANCEZ

Să cântăm în noapte !

Cinema – Sala Elvire Popescu

19:00 « Când eram cântăreț » un film de Xavier Giannoli, cu Gérard Depardieu, Cécile de France, 2006

21:00 Concertul Barbarei Carlotti

23:30 « Azi eram frumoasă, Jună » un film de Alexandra Gulea ; 2008

01:00 « Cântecele de dragoste » un film de Christophe Honoré, cu Louis Garrel, Ludivine Sagnier, Chiara Mastroianni, 2007

3:00 « Nu pe gură » un film de Alain Resnais, cu Sabine Azéma, Isabelle Nanty, 2003

18.00-23.30 : Mediateca

Maraton de lectură : lectură fragmentelor literare pe tema cântecului francez (texte scrise de cântăreți, texte care se citesc sau se cântă...)

18.00-00.00 Holul Institutului

« Cutia cu muzică » : selecție liberă de publicul a titlurilor franceze într-un repertoriu muzical, uriaș și divers. Imagini și sunete din Sonovideoteca Institutului

18.00-5.00 : Curtea Interioară

Bistro : Degustare și vânzare de specialități franceze
Dans de stradă (hip hop, breakdance, streetdance)

18.00-23.00 : Spațiul limbilor

Activități ludice în fiecare sală, o scenă muzicală deschisă, cabaret literar, karaoke

00:00 Bal în holul institutului

CENTRUL CULTURAL AL REPUBLICII UNGARE ȘI INSTITUTUL POLONEZ (*Programele se vor desfășura la sediul Centrului Cultural al Republicii Ungare*)

WARSAW – BUDAPEST: NIGHT EXPRESS

18.00 – Concert de pian susținut de Valeria Vetrici, premiată la a patra ediție a Festivalului Muzicii Maghiare, pentru cea mai bună interpretare a Suitei op. 14 de Bartók Béla (CCU)

19.00 – Vernisajul expoziției „Motive românești în afișul polonez” (IP)

19.30 – ESC – escapare – evadare: producție de mișcare (M Studio din Sfântu Gheorghe) (CCU)

Producția intitulată ESC este un spectacol fără cuvinte/ text, montat pe elemente teatrale și filmice. Principala sa tematică o reprezintă prizonieratul, experiența claustrofobică a închiderii, care astfel devine și leitmotivul diverselor situații.

20.30 – Zakariás Attila: Vernisajul expoziției Arhitectura țărănească din Secuime (CCU)

21.00 – Antologia Animației Poloneze, partea I (IP)

”Perle” ale animației poloneze de la începuturi (anii '50) până în prezent, o carte de vizită remarcabilă a culturii poloneze.

22.00 – Muzică renescentistă de la curtea regelui Ungariei, Mathias Rex, interpretată de Lyceum Consort (CCU)

23.00 – Spectacol-lectură / teatru contemporan polonez: Piesa “Copilul” de Maria Spiss, în lectura actorilor Florina Gleznea și Florin Lăzărescu, regia: Mariana Cămărășan și Alexandra Penciu

23.45 – Anunțarea câștigătorilor concursurilor-anchetă lansate de Centrul Cultural al Republicii Ungare și Institutul Polonez

24.00 – Miez de noapte cu bigos (IP)

Vă invităm la savurarea unui fel de mâncare tradițional polonez - bigos, fofoaaaarte complicat de preparat și fofoaaaarte plăcut la degustat!

1.00 – Dans modern interactiv cu Zsigmond Emőke și Cseresznyék Dávid (CCU)

2.00 – Concert A.G. Weinberger (CCU)

4.00 – Antologia Animației Poloneze, partea a II-a (IP)

4.00 – Casa dansului popular cu Ansamblul Bercsényi (CCU)

De la începutul „noptii” până la ora 23.45, vizitatorii sunt invitați să participe la concursurile lansate de Centrul Cultural al Republicii Ungare și Institutul Polonez, sub forma unei anchete cu întrebări „culturale”.

GOETHE-INSTITUT (manifestările au loc la Galeria UNA)

ora 18:00 Discurs x 3 cu Vitalie Ciobanu, Stefan Rusu și Lilia Dragneva: scurte prezentări și discuții despre atitudinea critică în cultură, în ciuda marginalizării politice și culturale

ora 19:00 Performance cu Pavel Braila despre absurdități și întâmplări cotidiene tragi-comice în Republica Moldova

ora 20:00 Balkan Black Box-program de film: tânăra generație de creatori de film din Republica Moldova și multiplele ei perspective controversate

INSTITUTUL CERVANTES

20:30,,LECTURI DE PROZĂ FANTASTICĂ”

Se vor citi în română și în spaniolă fragmente din *Noaptea de Sânziene* de Mircea Eliade și *Legende urbane* de José Manuel Pedrosa și José María Merino.

21:30 ”LUMINIȘ ANIMAT”. Videoproiecție de desene de Carmen Acsinte. Prezintă Mirela Dăuceanu.

ANIMAȚIE SPANIOLĂ – proiecții de film

20:00

El Bosque animado, regia Angel de la Cruz și Manolo Gómez, Spania 2001, animație, 90 minute, V.O. Spaniolă, Subtitluri în engleză

22:00

De profundis, regia Miguelantxo Prado, Spania, 2007, 110 minute

24:00

“PUBLICITATE IBEROAMERICANĂ.” Retrospectiva edițiilor 2005, 2006, 2007 ale Festivalului “EL Sol”

”NOCTURNĂ FANTASTICĂ”. Proiecții de lungmetraje spaniole

În grădina Institutului

22:30 El Orfanato, regia Juan Antonio Bayona, Spania 2007, dramă, groază, 90 minute

24:00 El habitante incierto, regia Guillem Morales, Spania 2005, dramă, psihologic, suspans, 110 minute

Ora 02:00

Amanece que no es poco, regia José Luis Cuerda, Spania 1989, comedie absurdă, 110 minute

BRITISH COUNCIL

18:00-23:00 Testează-ți rapid cunoștințele de limbă engleză

18.00-23:00 Vânătoare de comori

18:15-19:00; 19:30-20:15 Prezentarea ofertei de Dezvoltare Profesionala

18:15-19:00 Un britanic iti spune o poveste

Ascultă un profesor britanic cum citește din cărți de istorie pe tema relațiilor româno-britanice

18:00-19:30 O calatorie in timp: British Council de 70 de ani in Romania

Participă la o discuție cu invitați speciali: istoricul britanic Dennis Deletant, profesorul român Adrian Nicolescu și ambasadorul Marii Britanii la București, Robin Barnett

19:00-23:00 Proiecție “The Best Of British Animation Awards 2007”

20:30-21:20 Spectacol de teatru “Apolodor” cu Ada Milea, Dorina Chiriac si Radu Banzaru (în premieră în limba engleză)

21:30-23:00 Descoperă atmosfera pub-urilor britanice autentice

22:00-23:00 Spectacol de teatru “Quixote” cu Ada Milea, Dorina Chiriac si Bogdan Burlacianu (în limba engleză)

23:00-03:00 Party cu DJ Tom Wilson si Shukar Collective

INSTITUTUL ITALIAN DE CULTURĂ "VITO GRASSO"

20.30 Expoziție de desene inedite ale marilor artiști italieni ai secolului XX (Modigliani, Balla, Boccioni, Burri, Capogrossi, De Chirico, Guttuso, Manzù, Vedova)

21.30 “Recontres” (“Intâlniri”)
Scenariul și regia: Dragoș Huluba, Violeta Totir

22.30 ...și, pentru că dragostea trece și prin stomac, vă invităm la o pauză de paste, pizza și parmezan

23.00 Film italian de Oscar (1992) “Mediterraneo”